Sobre o Ensino no Japão e os Caminhos a Seguir

～Versão da Cidade de Miyoshi～

julho de 2022

Secretaria de Educação de Miyoshi
Seção de Educação Escolar
Sr. Fukaya Kenji

Conteúdo

1. **Sistema de ensino no Japão**
2. **Sobre o ensino médio (colegial)**
   (1) Por que ir para o ensino médio (colegial)
   (2) Qual é a diferença entre o colégio e a escola ginasial?
   (3) Principais rumos futuros dos alunos da escola ginasial na Cidade de Miyoshi
   (4) Sobre o valor de custo do ensino médio (colegial)
3. **Sobre escolas profissionalizantes e colégios técnicos**
4. **Um exemplo das atividades para escolher o seu rumo futuro**
5. **O que preciso fazer para prosseguir para o ensino superior?**
6. **Para o seu futuro**

1. Sistema de Ensino no Japão

<table>
<tr><td>6 anos</td><td colspan="5">Escola primária (6 anos)</td></tr>
<tr><td>12 anos</td><td colspan="4">Escola ginasial (3 anos)</td><td>Escola de ensino secundário Curso inicial (3 anos)</td></tr>
<tr><td>15 anos</td><td colspan="2">Ensino médio (colegial) (3 anos)</td><td rowspan="2">Colégio técnico (5 anos)</td><td>Escola profissionalizante Curso de ensino médio (3 anos)</td><td rowspan="3">Escola profissionalizante Curso comum</td><td>Escola de ensino secundário Curso final (3 anos)</td></tr>
<tr><td rowspan="2">18 anos</td><td rowspan="2">Universidade (4 anos)</td><td rowspan="2">Faculdade de curta duração (2 anos)</td><td>Escola profissionalizante Curso especializado (3 anos)</td><td rowspan="2"></td></tr>
<tr><td>Pós-Graduação (2 a 5 anos)</td><td colspan="2"></td></tr>
</table>

Na Província de Aichi

- **Entre as pessoas que se formaram na escola ginasial, 98,5% vão para o ensino médio (colegial).**
- **Entre as pessoas que se formaram no ensino médio (colegial), 58,2% vão para a universidade, faculdade de curta duração ou escola profissionalizante, entre outros.**

(Pesquisa básica das escolas do ano fiscal de 2018)

2. Sobre o ensino médio

(1) Por que ir para o ensino médio (colegial)

Número de pessoas que encontram emprego após se formar na escola ginasial

... 1 entre 100 pessoas

- As empresas japonesas costumam contratar pessoas que se formaram em escolas do ensino médio (colegial), universidades ou escolas profissionalizantes.
- Muitos japoneses acreditam que seja importante melhorar o desempenho acadêmico na escola e adquirir conhecimentos e técnicas culturais.
- Há muitos empregos que exigem uma qualificação que só pode ser obtida por aqueles que se formam no ensino médio (colegial).

（2）Qual é a diferença entre o colégio e a escola ginasial?

- A principal diferença com a escola ginasial é que se torna mais difícil passar de ano e se formar.
- A escola ginasial é de ensino obrigatório e por isso não há reprovação, mas no ensino médio (colegial), não é possível avançar ou se formar caso tenha notas baixas ou muitas faltas.
- Vamos levar o aprendizado a sério para fazer o exame.

（3） Principais rumos futuros dos alunos da escola ginasial na Cidade de Miyoshi

① **Escola pública de ensino médio (colegial)**

(Período integral)

② **Escola particular de ensino médio (colegial)**

(Período integral)

③ **Escola pública de ensino médio (colegial)**

(Meio período)

④ **Escola profissionalizante**

① Escolas públicas de ensino médio (colegial)

(Período integral)

- Escolas de ensino médio (colegial) administradas pela província ou pela cidade
  (Escolas provinciais de ensino médio・Escolas municipais de ensino médio)
- Os valores da matrícula e das aulas são mais baixas do que as particulares

【Mikawa】

Colégio Miyoshi　Colégio Koromodai　Colégio Toyota

Colegio Industrial de Toyota　Colégio Toyota Nishi

【Fora de Mikawa】

Colégio Togo　Colégio Nisshin

◎Tipos de cursos de escolas públicas de ensino médio (colegial)

Curso Regular	◆ Estudo da grade curricular necessária para prosseguir ao ensino superior
Curso Técnico	◆ Estudo de técnicas e conhecimentos na prática ◆ Cursos de agricultura, indústria, comércio, bem-estar, economia doméstica (vida e cultura), conhecimento internacional, etc.
Curso integrado	◆ De acordo com seus próprios interesses

◎ Tipos de exames de admissão para colégios públicos （Exame no dia 6 de fevereiro）

＊Pode prestar o exame somente de uma escola

＊Caso não seja aprovado(a), é possível prestar o exame de seleção comum também.

	Escolas públicas de ensino médio (colegial)(Período integral)
Exame por recomendação	・Recomendação do diretor da escola ・Documento de histórico escolar ・Entrevista
Exame especial	・Motivo de estar prestando o exame ・Documento de histórico escolar ・Entrevista ・Um dos seguintes exames que designado pelo colégio （Redação, exame básico de desempenho escolar, apresentação ou exame prático ）
Exame para escolas de curso por créditos escolares do período integral	・Realizado nos colégios de Kota, Mito Aoba e Nakagawa Seiwa ・Documento de histórico escolar ・Entrevista ・Exame básico de desempenho escolar

Exame de seleção para estrangeiros ➡ Próximo slide

◎ Sobre o exame de seleção para estrangeiros em escolas públicas

◆ Público alvo

Estudantes que tenham endereço registrado na Província de Aichi junto com seus pais, que tenham nacionalidade estrangeira e, em princípio, que foram transferidos para uma escola japonesa na 4ª série da escola primária ou em série superior (Estudantes que moram no Japão há menos de 6 anos)

◆ Disciplinas do exame

- Conteúdo básico que reúne três disciplinas: o idioma japonês, matemática e inglês (com a lerta *hiragana*)
- Entrevista

◆ Período do exame (exemplo do processo seletivo no ano fiscal de 2023)

Exame de seleção para estrangeiros　　6 de fevereiro (segunda-feira)

◆ Colégios da região de Nishi Mikawa que serão realizados

(exemplo do processo seletivo no ano fiscal de 2023)

・ Colégio de Koromodai (Curso regular) ・ Colégio de Anjo Minami (Curso regular)

・Colégio Industrial de Toyota (Curso industrial) ・ Colégio de Chiryu (Curso integrado)

◎ Exames de admissão de escolas públicas (exame de seleção comum)

＊É possível escolher até 2 colégios.

◆ Disciplinas do exame

Língua japonesa, matemática, estudos sociais, ciências, inglês

- O exame de inglês inclui também exame de áudio
- Entrevista (dependendo do colégio, não será realizada a entrevista)

◆ Datas dos exames (exemplo do processo seletivo no ano fiscal de 2023)

- Exame de desempenho escolar　22 de fevereiro (quarta-feira)

＊ Mesmo prestando o exame para duas escolas, o exame de desempenho escolar será realizado apenas uma vez

- Entrevista　　Grupo A　24 de fevereiro (sexta-feira)
  Grupo B　27 de fevereiro (segunda-feira)

② Escolas particulares de ensino médio (colegial)

- Escolas administradas por pessoa jurídica da área educacional
- Há peculiaridades no conteúdo de ensino e na política educacional da escola
- Os valores da matrícula e das aulas são mais altos do que as públicas

【Cidade de Toyota】

- Colégio de Toyota Otani (Curso Regular)
- Colégio de Tojaku (Curso Regular)

【Fora de Toyota】

- Colégio de Daiichi da Universidade de Chubu (Curso Regular, Curso de Engenharia Criativa)
- Colégio de Tokai Gakuen (Curso Regular)

③ Sobre escolas públicas de meio período

◆ **Pode estudar mesmo que tenha o emprego.**

・4 horas diárias de aula em "diurno" ou "noturno"

・Colégio que levam mais de 3 anos para se formar

(É possível terminar o curso nos três anos dependendo do esforço de cada um.)

◆ **Duas escolas em Toyota (públicas)**

Colégio Provincial de Toyota Nishi (Noturno) : Curso Regular

Colégio Provincial de Toyota Koka (Noturno) : Curso de Maquinário

＊Não há colégios de maio período em Miyoshi.

＊Os horários são um exemplo

Sistema de Meio Período Diurno	O estudo é realizado na mesma faixa de horário que uma escola de período integral (Sistema de dois turnos) Turno 1, das 9:00 às 13:00 ou Turno 2, das 10:50 às 15:20
Sistema de Meio Período Noturno	das 17:00 às 21:00 Há refeição escolar (Existem vários tipos de escola, escolas que oferecem a refeição antes das aulas e escolas que oferecem no intervalo da aula.)

- ✓ É possível estudar mesmo que tenha o emprego.
- ✓ No sistema de meio período diurno, também é possível se formar em 3 anos.

(4) Sobre despesas escolares para o ensino médio (colegial)

	Escolas públicas de ensino médio			Escolas particulares de ensino médio de período integral
	Ensino médio de período integral	Ensino médio de meio período	Ensino médio curso à distância	
Valor das aulas	118.800 ienes por ano	De 22.800 a 32.400 ienes por ano	336 ienes por um crédito	Cerca de 400.000 ienes por ano
Taxa de matrícula	5.650 ienes	2.100 ienes	500 ienes	Cerca de 200.000 ienes
Despesas relacionadas a Associação de Pais e Mestres / Grêmio estudantil	Cerca de 6.000 ienes por mês	Diurno 7.550 ienes, Noturno 4.350 ienes por mês (fundo de reserva incluso)	Cerca de 35.000 ienes por ano (valor de taxa escolar etc.)	Cerca de 10.000 ienes por mês
Despesa com refeição escolar	0 iene (Sem refeição escolar)	5.300 ienes por mês (Só no noturno)	0 iene (sem refeição escolar)	0 iene (sem refeição escolar)
Taxa do exame	2.200 ienes	950 ienes	0 iene	Cerca de 14,000 ienes

*Os custos para os exames do ano 5 da Reiwa serão anúnciados em novembro.
* Além do que foi citado acima, haverá despesas com livros didáticos, de viagens escolares, de material didático, uniformes, transporte etc.
★ Referência: site da Secretaria de Educação da Província de Aichi (em abril de 2021), etc.

Deve ser solicitado na escola em que ingressou

◆Sistema de subsídio principal

Subsídios e bolsas de estudos	Alvo	Devolução obrigatória	Conteúdo
Subsídio para taxa de matrícula	Particular	×	Parte da taxa de matrícula é subsidiada
Subsídio para a mensalidade	Particular	×	Parte da taxa de aulas é subsidiada
Subsídio do projeto especial de apoio para redução de mensalidade	Particular	×	Quando a renda do responsável se enquadra nas condições devido ao desemprego ou falência no meio do ano fiscal 35.200 ienes a 9.900 ienes por mês
Financiamento do fundo de bolsa escolar	Público ・ Particular	○	Empréstimo sem juros para aqueles que têm dificuldade de estudar por motivos financeiros 11.000 ienes a 35.000 ienes por mês
Benefícios de bolsa de estudos para alunos do ensino médio	Público ・ Particular	×	Ajudamos com as despesas educacionais que não sejam taxas de aulas, como por exemplo despesas com livros

3. Sobre escolas profissionalizante e colégios técnicos, nível ensino médio (colegial)

〈Escola profissionalizante〉

Objetivo	• Desenvolver capacidades necessárias para a profissão e a vida real
Cursos	• Economia doméstica, bem-estar, moda, indústria, cabeleireiro, cozinheiro, comércio, design digital etc.
Características ①	• Obtenção de várias qualificações e certificados de exames nacionais (*helper*, manipulador de objetos perigosos, eletricista, licença de cozinheiro)
Características ②	• Em algumas escolas, é possível obter o diploma de formação de ensino médio (colegial)

【Mikawa】

Escola Profissionalizante em cultura e informação de Yamamoto Gakuen

【Fora da região de Mikawa】

Escola Profissionalizante em informação de Nagoya

★As despesas escolares são mais altas do que as das escolas públicas e municipais.

〈Colégios técnicos〉

- Realiza treinamento vocacional para trabalhadores técnicos

- Trata-se de escolas para aqueles que desejam trabalho relacionado à arquitetura, jardinagem e eletricidade no futuro

- Disciplinas do exame: idioma japonês, matemática e entrevista

- Modo de inscrição：
  Entrega de documentos na Agência de Empregos (Hello Work)

【Mikawa】
Escola Provincial Especializada em Habilidades Elevadas de Okazaki: Curso Regular

4．Um exemplo das atividades para escolher o seu rumo futuro

【1º ano da escola ginasial】

◆ **Entrevista de profissão,**

Aprendendo sobre as profissões

Aprender a razão de trabalhar com uma pessoa próxima

⇒**<u>Conhecer vários tipos de serviço.</u>**

【2º ano da escola ginasial】

◆ **Atividades de experiência de trabalho**

Experimentar as atividades do serviço em uma empresa local, hospital, estabelecomento de bem-estar entre outros.

Conhecer a alegria de trabalho através do contato com as pessoas.

⇒**<u>Será uma oportunidade de escolher o seu rumo futuro.</u>**

【3º ano da escola ginasial】

◆ **Relatos de experiências de trabalho durante a viagem escolar**

Visitando locais de trabalho em Tokyo e entrevistando pessoas que trabalham lá

◆ **Pesquisa sobre rumos após se formar**

Pensando sobre formas de viver e metas para o futuro para poder decidir um rumo

⇒ Ter em vista da autorrealização

5. O que preciso fazer para prosseguir para o ensino superior?

① Sonhos e objetivos!

O que aprender e para que?

O que deseja fazer no Japão no futuro?

Encontre o que deseja fazer.

② Habilidade da língua japonesa e desempenho escolar!

Vamos usar o japonês sem medo!

Vai se desempenhar ao máximo na escola.

③ Capacidade de adaptação na vida cotidiana

- Ser pontual
- Cumprimentar as pessoas com boa vontade
- Aparência de acordo com o lugar e linguagem de acordo com a situação
- Respeite as regras

6. Para o seu futuro

- Aprenda em quanto puder aprender
- Consulte bastante o seu professor
- Consulte sua família quando decidir o seu rumo futuro
- Visite a escola (Tenha uma experiência de ir a escola que quer)
- Não desista!

Apoiamos os seus sonhos!

Vamos caminhar com sorriso!